

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **47 (1929)**

Heft 203

PDF erstellt am: **24.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

Bern
Samstag, 31. August
1929

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Samedi, 31 août
1929

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLVII. Jahrgang — XLVII^{me} année

Paraît journallement
dimanches et jours de fête exceptés

Monatsbeilage
Wirtschaftliche und sozialstatistische Mitteilungen

Supplément mensuel
Rapports économiques et Statistique sociale

Supplemento mensile
Rapporti economici

N^o 203

Redaktion und Administration:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements —
Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, viertel-
jährlich Fr. 8.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland:
Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis
einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G. — In-
sertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonelle (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et administration:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique —
Abonnement: Suisse: un an fr. 24.30, un semestre fr. 12.30, un trimestre
fr. 8.30, deux mois fr. 4.30, un mois fr. 2.30 — Etranger: Plus frais de
port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro
15 cts. — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts.
la ligne de colonne (l'étranger 65 cts.)

N^o 203

Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse. — Nachlassverträge. — Faillites. — Concordats. — Falliment. —
Concordati. / Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurrenzeröffnungen — Ouvertures de faillites

(Soh. u. K.-G. 231 u. 232.)

(V. B.-G. v. 23. April 1920, Art. 123 u. 29.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (Art. 209 SchKG).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dnglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle, im Falle ungerichteter Unterlassung ersucht zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger, sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beizuhören.

Dichiarazioni di fallimento

(Art. 231 e 232 L. E. F., 123 e 29 O. T. F. del 23 aprile 1920.)

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sul beni che sono in suo possesso, sono diffidati ad insinuare all' Ufficio del fallimento, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme col mezzo di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gli interessi di tutti i crediti non garantiti da pegno (art. 209 L. E. F.).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù sorte sotto l'impero dell' antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all' Ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il nuovo codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarli entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.

Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione

Les créanciers du falli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du falli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (art. 209 L.P.).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du falli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du falli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du falli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du falli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

dell' Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia che, in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all' Ufficio entro lo stesso termine. Codébitori, cauzioni ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Kt. Zürich Konkursamt Schwamendingen (2252)

Gemeinschuldner: Meier, Konrad, von Bülach, Holzhandlung, in Seebach (gewesener Kollektivgesellschafter der Firma K. Meier & Co., Baugeschäft, in Bülach).

Datum der Konkurseröffnung: 10. August 1929.

Summarisches Verfahren, Art. 231 Sch. K. G.

Eingabefrist: Bis 13. September 1929.

Gründeigentum des Gemeinschuldners: Wohnhaus Assek. Nr. 837 mit 645 m² Grundfläche und Umgelände im Grossstein Bülach, 20 Aren 47 m² Wiesland daselbst an 3 Stücken und 305 m² Strassengebiet allda.

Kt. Bern Konkursamt Bern-Land (2287)

Gemeinschuldnerin: Kunststein A. G., in Wabern.

Datum der Eröffnung: 20. August 1929.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 9. September 1929, vormittags 10 Uhr, im Gläubigerversammlungsort, Speichergasse 14, 4. Stock, Bern.

Eingabefrist: 30. September 1929.

Kt. Luzern Konkursamt Entlebuch (2288)

Gemeinschuldner: Hofstetter, Peter, Handlung, Romoos.

Datum der Konkurseröffnung: 22. August 1929.

Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 11. September 1929, nachmittags 3½ Uhr, im Gerichtssaal, in Entlebuch.

Eingabefrist: Bis den 30. September 1929.

Kt. Schaffhausen Konkursamt Schaffhausen (2311)

Gemeinschuldner: Bloch, Martin, Pferdehändler, Schaffhausen.

Datum der Konkurseröffnung: 7. August 1929.

Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 29. August 1929, vormittags 10 Uhr, im Amtlokal des Konkursamtes Schaffhausen.

Eingabefrist für Forderungen: Bis 24. September 1929.

Eingabefrist für Dienstbarkeiten: Bis 13. September 1929; Liegenschaft Grundbuch Nr. 1041 d Wohnhaus und Stallung an der Mühlenstrasse Schaffhausen.

Kt. Graubünden Vize-Konkursamt Oberengadin in Zuoz (2310)

Gemeinschuldner: Gartmann, J. P., Kolonialwarenhandlung, Ponte-Campovasto.

Datum der Konkurseröffnung: 22. August 1929, abends 6 Uhr.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 9. September 1929, nachmittags 3½ Uhr, im Gemeindehaus, in Samaden.

Eingabefrist: Bis 30. September 1929.

Ct. de Ticino Ufficio dei fallimenti di Lugano (2289)

Fallito: Ditta Greco Candido, fu Antonio, in Lugano (Stoffe).

Decreto di fallimento: 12 agosto 1929.

Prima assemblea di creditori: 9 settembre 1929, ore 15, presso l'Ufficio Esecuzioni e Fallimenti di Lugano.

Termine per la notifica dei crediti: Fino al 30 settembre 1929.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

(L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich Konkursamt Zürich (Altstadt) (2312)

Gemeinschuldner: Brunner-Müller, Gottfried, Kaufmann, von Wald, wohnhaft in Zürich 1, Seidengasse 16.

Auflage- und Anfechtungsfrist: Bis 10. September 1929.

Kt. Bern Konkursamt Bern-Land (2290)

Im Konkurs über Wälchli, Walter, Sägerei und Holzhandlung, in Oberbottigen, liegt der infolge nachträglicher Anerkennung von Forderungen abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Bern, den 28. August 1929. Konkursamt Bern-Land: Moser.

Kt. Bern Konkursamt Bern-Stadt (2291)

Auflage des Kollokationsplanes und des Inventars.

Gemeinschuldnerin: Union Association Cartophile, Bollwerk 35, Bern.

Anfechtungsfrist: Bis und mit 10. September 1929.

Kt. Schwyz *Konkursamt March in Lachen* (2292)
Gemeinschuldner: Bruhin, Heinrich, z. Pfauen, Sieben.
Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an.

Kt. Solothurn *Konkursamt Lebern, Filiale Grenchen-Bettlach* (2293)
Gemeinschuldner: Brunold, Geschwister, Wirtschaft z. «Schönegg», in Grenchen.
Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an.

Ct. de Vaud *Office des faillites du district d'Avenches* (2313)
Failli: Hagner, Max, représentant, Faoug.
Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

Ct. de Vaud *Office des faillites du district de Cossonay* (2294)
Faillite: Gachet, Marie, négociante, à Bettens.
Date du dépôt: 27 août 1929.
Délai pour intenter l'action en opposition: 10 septembre 1929.
Cossonay, le 27 août 1929. Le préposé aux Faillites: Albert Schumacher.

Ct. du Valais *Office des faillites de Sion* (2295)
Faillite de la société en nom collectif: Hoirs Séverin Anthamatten, à Sion.
L'état de collocation des créanciers de la faillite sus-indiquée peut être consulté à l'Office des Faillites. Les actions en contestations de l'état de collocation doivent être introduites dans un délai de 10 jours à dater de cette publication, sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

Elnstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation
(B.-G. 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera écartée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich *Konkursamt Hönng* (2296)
Gemeinschuldner: Hedinger, Johannes, geb. 1876, von Bonstetten, Hofwiesenstrasse 16, in Hönng.
Datum der Konkurseröffnung durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich: 15. August 1929.
Datum der Einstellung mit Verfügung des nämlichen Richters: 23. August 1929 mangels Aktiven.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 9. September 1929 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 700 leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite
(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Zürich *Konkursamt Thalwil* (2297)
Gemeinschuldner: Kyburz, Hans, Gärtner, in Kilchberg.
Datum des Schlusses durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen: 19. August 1929.

Kt. Aargau *Konkursamt Aarau* (2298)
Gemeinschuldner: Nesensohn, Josef, Drogist, von Zürich, in Suhr.
Datum des Schlusses: 21. August 1929.

Ct. de Vaud *Office des faillites du district de Lausanne* (2314-21)
En son audience du 21 août 1929, le vice-président du Tribunal Civil du district de Lausanne a prononcé la clôture des faillites de:
Société Anonyme: «Sauvegarde du Crédit», Renseignements commerciaux, Place de la Riponne, à Lausanne.
Société Anonyme: «Vêtements Perfecty», Rue de Bourg, à Lausanne.

Alber, Jean, papeterie, Avenue de Cour 17, à Lausanne.
Privation des droits civiques pendant deux ans.
Brunschwig, Ernest, confectios, ci-devant Rue de Bourg, à Lausanne, actuellement à Haguenau (Alsace). Privation des droits civiques pendant deux ans.
Machtzum, Robert, représentant, Belle-Roches B. Lausanne.
Bovey-Rochat, Marguerite, boucherie, Avenue de l'Université 7, Lausanne.
Chapallaz-Fatio, Mina, meubles, Ruelle du Grand Pont 6, Lausanne.
Aellig, Antoine, épicerie, Avenue du Simplon 8, Lausanne.

Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite
(B.-G. 195, 196 und 317.) (L. P. 195, 196 et 317.)

Ct. de Vaud *Office des faillites du district de Lausanne* (2322)
En date du 26 août 1929, le président du Tribunal Civil du district de Lausanne a prononcé la révocation de la faillite de Badan, Théodore, père, industriel, à Renens, et ordonné la réintégration du failli dans la libre disposition de ses biens.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Nyon* (2299)
En son audience du 27 août 1929, le vice-président du Tribunal de Nyon a prononcé la révocation de la faillite de Schlegel, Hermann, photographe, à Nyon, et ordonné la réintégration du débiteur dans la libre disposition de ses biens.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite
(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Bern *Konkursamt Frutigen* (2300)
Einzigste Steigerung. — Zweite Publikation.
Im Konkursverfahren über Weber-Furer, Hermann, Hotelier, in Krattigen, wird Montag, den 16. September 1929, 14 Uhr, im Kurhaus «Oertlimatt», in Krattigen

öffentlich versteigert:

1. Krattigen-Grundbuchblatt Nr. 270:
Eine Besetzung in der Oertlimatte, auf der Zelt zu Krattigen, enthaltend:
a) ein unter Nr. 159 für Fr. 96,300. — brandversichertes Hotel, Pensions- und Wirtschaftsgebäude, zur «Oertlimatt» genannt.
b) eine unter Nr. 159 a für Fr. 9800. — brandversicherte Scheune.
c) die Gebäudeplätze, Anlagen und Wiesenland, laut Grundsteuerregister im Halte von zusammen 1 ha 65,74 Aren.
Grundsteuerschätzung Fr. 117,160. —

2. Krattigen-Grundbuchblatt Nr. 271:
Ein Stück Erdreich daselbst, unter der Strass gelegen, bestehend in Wirtschafts- und Gemüsegarten, sowie Mattland, laut Grundsteuerregister im Halte von 52,15 Aren.
Grundsteuerschätzung Fr. 2140. —
Amtliche Schätzung von Art. 1 und 2 Fr. 125,000. —
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen 10 Tage vor der Steigerung auf dem Konkursamt Frutigen zu jedermanns Einsicht öffentlich auf.
Gemäss Beschluss der 1. Gläubigerversammlung vom 22. Mai 1929 findet nur diese einzige Steigerung statt.
Das hypothekarisch mitverpfändete Hotel- und Wirtschaftsinventar im Schätzungswerte von Fr. 44,772.60 wird mitversteigert.
Frutigen, 1. August 1929. Konkursamt Frutigen: Kallen.

Kt. Schwyz *Konkursamt Höfe in Wollerau* (2301)
Aus dem Konkurs des Sigg-Stöcker, Carl, Kistenfabrikation, Freienbach, gelangt Montag, den 30. September 1929, nachmittags 2 Uhr, im Gasthaus z. «Sonne», Freienbach, zur zweiten öffentlichen Steigerung:
Nr. 1185: Ein Wohnhaus mit Anbau und Werkstätte mit maschinellen Einrichtungen, ferner Garten und Umgelände, Grenzen, Dienstbarkeiten, Lasten laut G.-B. Inhalt.
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 50,000. —
Bei der 1. Steigerung wurde kein Angebot gemacht.
Der bezügliche Gantakt liegt vom 20. bis 30. September 1929 auf dem Konkursamt Höfe, Wollerau, und im Gasthaus zur «Sonne», Freienbach, zur Einsicht auf.

Kt. Solothurn *Konkursamt Dorneck in Dornach* (2302)
Erste Konkurs-Steigerung.

Im Konkurs über Hammer-Wolf, Josef, Handel mit Tuchwaren und Konfektion, in Dornach, wird Dienstag, den 1. Oktober 1929, nachmittags 3 Uhr, im Bureau des Konkursamtes, die nachgenannte Liegenschaft konkursamtlich versteigert:

Nr.	Grundbuch Dornach	Grundbuch-Schätzung
2702	1 a 50 m ² Hausplatz zu Dornachbrugg darauf steht: Wohnhaus Nr. 115, vers. 1928	Fr. 420. — > 75,000. — Sa. Fr. 75,420. —

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 75,000. —

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 22. September 1929 an während 10 Tagen beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Konkursamt Dorneck i. V.: Durtschi.

Ct. de Vaud *Office des faillites du district de Lausanne* (2323^a)
Vente d'un immeuble locatif. — Enchère définitive.

Mercrèdi 9 octobre 1929, à 15 heures, en Salle de Justice de Paix, Palais de Montbenon, à Lausanne, l'Office de Faillites de cet arrondissement vendra aux enchères publiques les immeubles que la Société Immobilière de Clos Malley S. A., possède au Chemin de Malley, comprenant maison d'habitation de 8 appartements, plus 20 a 11 ca de terrain en nature de jardin.

Estimation officielle fr. 85,000. —
Taxe de l'Office fr. 80,000. —
Revenu locatif annuel fr. 6360. —
Les conditions de vente, la désignation cadastrale des immeubles et l'état des charges les grevant peuvent être consultés au bureau de l'Office, Jumelles 4.
Cette faillite étant liquidée en la forme sommaire, l'adjudication sera donnée à tout prix.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe
(B.-G. 295—297 und 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers
(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hierfür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs et après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Kt. Zürich *Konkurskreis Zürich 3* (2262^a)
Schuldner: Schottland, Raphael, Industria Eres, Herrenkonfektion, Badenerstrasse 80, Altstetten.

Datum der Bewilligung der Stundung durch Beschluss des Bezirksgerichtes Zürich: 20. August 1929.

Sachwalter: Dr. Stauffacher, Rechtsanwalt, St. Peterstrasse 18, Zürich. Eingabefrist: Bis 16. September 1929.

Gläubigerversammlung: Freitag, den 4. Oktober 1929, nachmittags 2½ Uhr, im Restaurant Strohhof, Augustinerstrasse 3, Zürich 1.
Frist zur Einsicht der Akten: Vom 24. September 1929 an im Bureau des Sachwalters.

Ct. de Fribourg *Office des faillites de la Sarine, à Fribourg* (2303)
Débiteurs:

1. Société simple Engeli & Giorgetti, peintres-gypseurs, à Fribourg.
2. Engeli, Emile, fils de Benjamin, de Galtzhausein, peintre-gypseur, à Fribourg.
3. Giorgetti, Michel, feu Antoine, sujet italien, peintre-gypseur, à Fribourg.

Date de l'octroi du sursis: 27 août 1929.

Commissaire: Office des Faillites de la Sarine, à Fribourg.

Délai pour les productions: 20 septembre 1929.

Examen des pièces: Dès le 1^{er} octobre 1929.

Assemblée des créanciers: Vendredi 11 octobre 1929, à 10 heures, à la Salle du Tribunal, Maison de Justice, à Fribourg.

Kt. Basel-Land Konkurskreis Sissach (2327)

Die Gläubiger der Firma Gebr. Leuenberger, Metzgerei, Wirtschaft und Viehhandel, mit Sitz in Gelterkinden, und deren Gesellschafter Johann Leuenberger-Sacker und Emil Leuenberger, ledig, geb. 1880, Metzger, von Walterswil, in Gelterkinden, werden hiermit gemäss Art. 300 Seh. K. G. aufgefordert, ihre Forderungen dem Unterzeichneten, durch das Obergericht von Baselland bestellten Sachwalter, bis am 18. September 1929 anzumelden, unter Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig wären.

Die Gläubigerversammlung findet statt: den 3. Oktober 1929, nachmittags 2½ Uhr, im Bureau des Betreibungsamtes Sissach.
Die Nachlassakten liegen vom 23. September 1929 an zur Einsicht auf Sissach, den 29. August 1929.

Der Betreibungsbeamte zu Sissach, als Sachwalter:
E. Oberer.

Verlängerung der Nachlassstundung — Prolongation du sursis concordataire (B.-G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)**Kt. Luzern Konkurskreis Luzern (2304)**

Der Amtsgerichtsvicepräsident von Luzern-Stadt, als Nachlassbehörde, hat durch Beschluss vom 24. August 1929 die der Firma Aeberhardt & Fries, Kollektivgesellschaft, Damenkonfektion en gros, Pilatusstrasse 19, Luzern, am 24. Juni 1929 bewilligte Nachlassstundung um einen Monat, d. h. bis 24. September 1929 verlängert.

Aus Auftrag:
Der gerichtlich bestellte Sachwalter:
Robert Studer, Verwaltungen,
Obergrundstrasse 78, Luzern.

Kt. Schwyz Bezirksgericht Höfe in Wollerau (2326)

Die Nachlassstundung des Nötzli, Eduard, Gemeindefreiber, Pfäffikon (Schwyz), ist bis 27. September 1929 verlängert.

Wollerau, den 26. August 1929.

Bezirksgericht Höfe.

Kt. Basel-Stadt Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt (2305)

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat die dem Riggenbach (-Gross), Eduard, Wellpappenfabrik Wellba, Lindenhofstrasse 16, in Basel, bewilligte Nachlassstundung durch Beschluss vom 27. August 1929 gemäss Art. 295 Abs. 4 des Betreibungsgesetzes um 6 Wochen, also bis 10. Oktober 1929, verlängert.

Kt. St. Gallen Bezirksgericht Obertoggenburg (2306)

Das Bezirksgericht Obertoggenburg hat mit Entscheid vom 27. August 1929 die dem Huber, Hermann, Sägerei, Zimmerei und Schreinerei, Starkenbach, Gemeinde Alt St. Johann, am 28. Juni 1929 bewilligte Nachlassstundung bis zum 15. Oktober 1929 verlängert.

Neu St. Johann (St. G.), 27. August 1929.

Der Sachwalter: P. Müller, Konkursbeamter.

Verhandlung über den Nachlassvertrag

(B.-G. 304 und 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat

(L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Zürich Bezirksgericht Horgen (2307)

Nachlassschuldnerin: Wyss-Hess, Flora, Frau, Tuch-, Merceerie- und Gargengeschäft, Bahnhofstrasse Nr. 13, Kilehberg.

Tag, Ort und Stunde der Verhandlung: Dienstag, den 10. September 1929, 7½ Uhr, vor das Bezirksgericht Horgen, im Gerichtshaus Horgen. Nicht-erscheinen wird als Verzicht auf Einwendungen betrachtet.

Horgen, den 26. August 1929.

Für das Bezirksgericht Horgeu:
Der Gerichtsschreiber: Dr. Hans Feer.

Kt. St. Gallen Bezirksgerichtskanzlei Unterrheintal in St. Margrethen (2308)

Nachlassschuldner: Metzler, Gebhard, Stickerei, Balgaeh.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Freitag, den 13. September 1929, vormittags 8¼ Uhr, vor Bezirksgericht Unterrheintal im Rathaus in Thal.

Die Gläubiger des Genannten sind berechtigt, an der Versammlung teilzunehmen und allfällige Einwendungen gegen die Genehmigung des Nachlassvertrages geltend zu machen.

Kt. Aargau Bezirksgericht Aarau (2324)

Nachlassschuldner: Brönnimann, Rudolf, Landwirt, in Buehs.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Mittwoch, den 11. September 1929, vormittags 11.45 Uhr, im Bezirksgerichtssaale in Aarau.

Verschiedenes — Divers**Kt. Bern Richteramt II von Bern (2309)**

Die Firma Wäckerlin, Stössel & Cie., Südfrüchte, Landesprodukte, Konserven, Eier, mit Sitz in Bern, Bundesgasse 24, hat beim Richteramt II Bern ein Nachlassstundungsgesuch eingereicht.

Termin zur Einvernahme der Gesuchstellerin und Behandlung des Stundungsgesuches ist angesetzt auf Dienstag, den 3. September 1929, nachmittags 3.15 Uhr, vor Richteramt II Bern, wozu die Gesuchstellerin persönlich zu erscheinen hat.

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen die Erteilung einer Nachlassstundung nur schriftlich bis zum 3. September 1929, mittags beim Richteramt II Bern einreichen.

Bern, den 28. August 1929. Der Gerichtspräsident II i. V.: Jäggi.

Ct. de Vaud Tribunal cantonal vaudois (Chambre des recours) à Lausanne (2325)

Les créanciers de la société en nom collectif Hinderer Frères, à Yverdon, de Hinderer, Eugène, à Grandson, et de Hinderer, Hermann, à Yverdon, sont informés que la Chambre des recours du Tribunal cantonal statuera, en séance publique, dans sa séance de mercredi 2 octobre 1929, à 11 heures, sur le recours interjeté par les prénommés contre le prononcé rendu le 15 août 1929, par le président des Tribunaux des districts d'Yverdon et de Grandson, écartant la demande de suspension d'audience demandée et, par voie préjudicielle, déclarant qu'il n'y a pas lieu d'homologuer le concordat proposé par Eugène Hinderer à ses créanciers chirographaires, ce concordat n'étant pas accepté.

Un délai échéant le 19 septembre 1929 est imparti aux créanciers pour faire valoir leur moyens.

Lausanne, le 28 août 1929.

Pour le greffier du Tribunal cantonal: Maillard.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio**I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale****Zürich — Zurich — Zurigo**

1929. 26. August. Unter der Firma Grundkredit & Hypotheken A.-G., hat sich, mit Sitz in Zürich und auf unbestimmte Dauer, am 14. August 1929 eine Aktiengesellschaft gebildet. Zweck der Gesellschaft ist: a) Verwahrung und Vermittlung von Krediten und Hypotheken; b) An- und Verkauf von Schuldbriefen für eigene und fremde Rechnung, sowie Verwaltung solcher Schuldtitle; c) Erwerb von und Beteiligung an gleichartigen Unternehmungen oder der Gesellschaft sonst nahestehenden Geschäften und Fusionen mit solchen. Das Aktienkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 50,000 und ist eingeteilt in 50 auf den Namen lautende, voll einbezahlte Aktien zu Fr. 1000. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat von 1—5 Mitgliedern vertritt die Gesellschaft nach aussen; er bestimmt die zeichnungsberechtigten Personen und setzt die Art und Form der Zeichnung fest. Der Verwaltungsrat besteht zurzeit aus: Dr. Paul Schaffner, Treuhänder, von Hausen bei Brugg, in Zürich, Präsident; Dr. Adolf Wegmann, Treuhänder, von und in Zürich, Vizepräsident, und Wilhelm Kasting, Volkswirt, deutscher Staatsangehöriger, in Berlin-Pankow, letzterer zugleich Direktor. Die Verwaltungsratsmitglieder führen unter sich je zu zweien kollektiv die für die Gesellschaft rechtsverbindliche Unterschrift. Geschäftslokal: Usterstrasse 23, Zürich 1.

Bern — Berne — Berna**Bureau Aarberg**

Wirtschaft. — 1929. 28. August. Inhaber der Firma Fritz Neuenchwander, in Meikirch, ist Fritz Neuenchwander, von Eggwil, in Meikirch. Wirtschaft z. Bären.

Autogarage und mechanische Werkstätte. — 28. August. Inhaber der Firma Gottfried Schaller, in Schüpfen, ist Gottfried Schaller, von Diessbach, wohnhaft in Schüpfen. Autogarage und mechanische Werkstätte.

Metzgerei. — 28. August. Inhaber der Firma Gottfried Bangerter, in Rapperswil, ist Gottfried Bangerter, von Wengi, in Rapperswil. Metzgerei.

Käsefabrikation. — 28. August. Fritz Berger und dessen Sohn Hans Berger, beide von Fahrni, wohnhaft in Zimlisberg, Gemeinde Rapperswil, haben unter der Firma Fritz Berger & Sohn, in Zimlisberg, Gemeinde Rapperswil, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1929 begonnen hat. Käsefabrikation.

Bureau Biel

Graveuratelier. — 28. August. Die Firma James Hirschy, Graveuratelier, mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 130 vom 7. Juni 1923, Seite 1130), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Elektrische Apparate für Automobile. — 28. August. Friedrich Probst und Karl Probst, beide von Langnau, in Biel, haben unter der Firma Gebr. Probst (Probst Frères), mit Sitz in Biel, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1928 begonnen hat. Reparatur- und Einbauwerkstätte elektrischer Apparate für Automobile und Handel mit Autobehör. Mittelstrasse 16 a.

Bureau de Porrentruy

Horlogerie. — 28. août. Le chef de la rayon individuelle. Vve Joseph Fridez, à Buix, est Eugénie Fridez, veuve de Joseph, fille de Auguste Prenat, originaire de Bure, demeurant à Buix. Pierres fines pour l'horlogerie.

Bureau de Saignelegny (district des Franches-Montagnes)

28 août. La société coopérative Association agricole des Bois et environs, aux Bois (F. o. s. d. e. du 17 janvier 1923, n° 17, page 98), a élu vice-président de la direction Albert Bilat, cultivateur, originaire de Muriaux, demeurant au Cerneux-Godat, commune des Bois, en remplacement de Henri Opplinger, dont la signature est radiée. Albert Bilat est autorisé à signer au nom de la société collectivement avec le président Jean Jobin ou le secrétaire Antoine Girardin (inscrits).

Bureau Schwarzenburg

Eisenwaren, Haushaltsartikel. — 27. August. Inhaber der Firma Arthur Stämpfli, in Schwarzenburg, ist Arthur Stämpfli, von Moosseedorf, in Schwarzenburg. Der Geschäftsinhaber erteilt Prokura an seine Ehefrau Hermine Stämpfli geb. Nydegger, in Schwarzenburg. Eisenwaren, Glas-, Porzellan- und Haushaltsartikel.

27. August. Ernst und Paul Flückiger, beide von Rohrbachgraben, in Schwarzenburg, haben unter der Firma Ernst und Paul Flückiger, Spenglererei, mit Sitz in Schwarzenburg, eine Kollektivgesellschaft gebildet, welche am 1. Januar 1929 ihren Anfang genommen hat. Beide Teilhaber führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft. Spenglererei.

Eisenwaren usw. — 28. August. Die Firma A. Stämpfli, in Schwarzenburg (S. H. A. B. Nr. 131 vom 28. März 1905, Seite 521), Eisen-, Glas-, Steingut- und Farbwarenhandlung, ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

Bureau Thun

Viehhandel usw. — 27. August. Einzelfirma Lucien Goldschmidt, Vieh- und Pferdehandel, mit Sitz in Thun (S. H. A. B. Nr. 272 vom 28. Oktober 1913, Seite 1922). Der Firmeninhaber gibt als neuen Heimatort an Horrenbach-Buchen (Bern).

Bureau Wangen a. A.

Autoreparaturen usw. — 28. August. Die Einzelfirma Ernst Lüscher, Autoreparatur- und mechanische Werkstätte, in Herzogenbuchsee (S. H. A. B. Nr. 11 vom 14. Januar 1928), ist infolge Wegzuges des Inhabers aus dem Registerbezirk erloschen.

Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso

1929. 28. August. Schweizerischer katholischer Fürsorgeverein für Frauen, Mädchen und Kinder, Verein mit Sitz in Hergiswil (S. H. A. B. Nr. 3 vom 5. Januar 1922, Seite 14). An der Generalversammlung vom 10. September 1928 wurde als Präsidentin des Vereins die bisherige Aktuarin Frau Agnes Bloch-Ming und als Aktuarin die bisherige Präsidentin Frau Olga M. Jeger-Moll gewählt. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens des Vereins führt die Präsidentin kollektiv mit der Aktuarin.

Glarus — Glaris — Glarona

Erwerb und Verwertung von Patenten. — 1929. 20. August. Laut Statuten vom 12. August 1929 ist, mit Sitz in Glarus, unter der Firma Kolmag eine Aktiengesellschaft von unbeschränkter Dauer

gegründet worden. Zweck der Gesellschaft ist der Erwerb und die Verwertung von Patenten. Die Gesellschaft ist zu Transaktionen jeder Art befugt, welche dem Gesellschaftszwecke dienen. Das Aktienkapital beträgt 50,000 Franken, eingeteilt in 100 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 500, welche voll einbezahlt sind. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—5, zurzeit 3 Mitgliedern, nämlich: Dr. jur. Imre Freiherr von Palm, Bankier, deutscher Staatsangehöriger, in Oberbalzheim (Deutschland), als Präsident; Dr. jur. Otto Kubli, Rechtsanwalt, von Netstal, in Glarus, und Niklaus Kubli, Kaufmann, von Netstal, in Glarus. Der Präsident Dr. Freiherr von Palm und das Mitglied Dr. Otto Kubli führen Einzelunterschrift. Bei Letzgenanntem befindet sich das Rechtsdomizil.

Beteiligungen usw. — 27. August. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Cinghiag**, mit Sitz in Glarus (S. H. A. B. Nr. 24 vom 30. Januar 1929), hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 27. August 1929 die Erhöhung des Aktienkapitals von bisher Fr. 180,000 auf Franken 500,000 beschlossen, durch Ausgabe von 320 neuen Aktien zu Fr. 1000. Gleichzeitig sind die bisherigen 180 Namenaktien zu Fr. 1000 in Inhaberaktien umgewandelt worden, so dass das Gesellschaftskapital von Fr. 500,000 auf 500 auf den Inhaber lautende Aktien von je Fr. 1000 besteht. Sämtliche Aktien sind voll einbezahlt. § 4 der Statuten wurde dementsprechend abgeändert.

Fribourg — Fribourg — Fribourg Bureau de Châtel-St-Denis

Confections, chapellerie, etc. — 1929. 27. août. La maison **Hubert Seydoux**, à Lausanne, inscrite au registre du commerce, le 13 août 1926 (F. o. s. du c. des 18 août 1926, n° 191, page 1494, et 21 juin 1929, n° 142, page 1300), a été établie sous la même raison une succursale à **Châtel-St-Denis**. La succursale est représentée par le titulaire **Hubert fils de Lucien Seydoux**, de Grattavache (Fribourg), domicilié à Lausanne. Confections pour hommes, chapellerie, chemiserie, bonneterie; etc. Grand'Rue n° 34, à l'enseigne «Au St. Denis».

Bureau de Fribourg

Laiterie, fromagerie, etc. — 27. août. La société en nom collectif **Nicolet frères**, laiterie, fromagerie, à Fribourg (F. o. s. du c. du 20 mai 1927, n° 117, page 933), est dissoute, la liquidation étant terminée, sa raison est radiée.

27. août. En vertu d'une ordonnance du vice-président du Tribunal de la Sarine à Fribourg, rendue le 20. août 1929, l'association établie à Fribourg et jouissant de la personnalité, conformément à l'art. 60 C. c. s. sous la raison **Conservatoire de Musique à Fribourg** (F. o. s. du c. du 25 juillet 1912, n° 189, page 1358), est radiée d'office, ensuite de sa transformation en un établissement officiel de droit public cantonal.

Solothurn — Soieure — Soletta Bureau Bucheggberg

1929. 28. August. Die **Ziegenzuchtgenossenschaft Oberbucheggberg**, mit Sitz in Biezwil (S. H. A. B. Nr. 157 vom 9. Juli 1915, Seite 961), hat in ihrer Generalversammlung vom 7. April 1929 den Vorstand neu bestellt und gewählt: als Präsident: **Peter Erlaer**, Jak. sel., alt Lehrer, von und in Biezwil; Vizepräsident: **Hans Trittbach**, Jak. sel., Wegmaeher, von und in Balm b. M.; Aktuar: **Johann Arni**, David sel., Wagner, von und in Biezwil; Kassier: **Reinhard Zahnd**, Peters, Sager, von Wahlern, in Biezwil; Beisitzer: **Johann Düscher**, Bendichts sel., von und in Biezwil; **Eduard Buehser**, Landarbeiter, von Bätterkinden, in Gächliwil; **Ernst Spielmann**, Friedrichs, Schmid, von und in Messen. Die Unterschriftsberechtigung von **Gottfried Herrmann** und **Johann Düscher** ist daher erloschen. **Fritz Spielmann**, Beisitzer, ist nicht mehr Mitglied des Vorstandes. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv.

Bureau Kriegstetten

Holz, Kohlen usw. — 11. Januar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **M. & E. Wyss**, Handel mit Holz, Kohlen und landwirtschaftlichen Produkten en gros und détail, in Derendingen (S. H. A. B. Nr. 276 vom 24. November 1924, Seite 1920), hat sich aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Firma gehen über an die Firma «**Erwin Wyss**», in Derendingen. Inhaber der Einzelfirma **Erwin Wyss**, in Derendingen, ist **Erwin Wyss**, von Herzogenbuchsee, Kaufmann, in Derendingen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der aufgelösten Kollektivgesellschaft «**M. & E. Wyss**», in Derendingen. Handel mit Holz, Kohlen und landwirtschaftlichen Produkten en gros und détail. Gebäude Nr. 185 an der Bahnhofstrasse.

Bureau Olten-Gösgen

26. August. Die Firma **Baugenossenschaft Flügelrad Olten**, in Olten, Erstellung von Wohnungen im Eigenheim (S. H. A. B. Nr. 242 vom 14. Oktober 1916), hat sich gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 30. Dezember 1926 aufgelöst; die Liquidation ist durchgeführt und die Firma erloschen.

26. August. Der Verein unter dem Namen **Loge Arbeit No. 29 der Schweiz. Grosse Loge des unabhängigen, neutralen Guttemplerordens**, in Olten, Bekämpfung des Alkoholismus und des Gebrauchs herauschender Getränke und narkotischer Substanzen als Genussmittel. (S. H. A. B. Nr. 147 vom 7. Juni 1910), hat in seiner Generalversammlung vom 29. Oktober 1928 die Löschung im Handelsregister beschlossen. Der Verein, welcher gemäss Art. 60 Z. G. B. ohne Eintragung weiter besteht, wird im Handelsregister gestrichen.

26. August. Der Verwaltungsrat der Firma **Bally-Schuhfabriken Aktiengesellschaft (Chaussures Bally Société anonyme de Fabrication (Bally's Shoe Factories Limited))**, in Schönenwerd (S. H. A. B. Nr. 108 vom 11. Mai 1929), hat den bisherigen Prokuristen **Dr. Max Bucher**, von Luzern, in Schönenwerd, zum Vizedirektor ernannt, wodurch dessen Prokura erloschen ist. Er zeichnet mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten kollektiv.

26. August. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Stuag, Schweizerische Strassenbau-Unternehmung A. G. (Stuag, Société Suisse de Construction de routes S. A.) (Stuag, Società Svizzera per la Costruzione di strade S. A.)**, mit Hauptsitz in Bern und Zweigniederlassung in Olten (S. H. A. B. Nr. 115 vom 21. Mai 1929), hat in der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 20. Juli 1929 die Statuten revidiert. Gegenüber den bisher publizierten Tatsachen wurden folgende Aenderungen getroffen: Die Firma wird abgeändert in **Schweizerische Stuag, Strassenbau-Unternehmung A. G. (Stuag Suisse, Société de Construction de routes S. A.) (Stuag Svizzera, Società per la Costruzione di strade S. A.)**. Das Aktienkapital wird von Fr. 1,000,000 auf Fr. 2,000,000 erhöht und ist eingeteilt in 4000 auf den Namen lautende Aktien zu je Fr. 500.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Wirtschaft. — 1929. 24. August. Inhaber der Firma **Karl Bucher**, in Basel, ist **Karl Bucher-Rössler**, von Altstätten (St. Gallen), in Basel. Wirtschaftsbetrieb. Horburgstrasse 114.

Wirtschaft. — 26. August. Inhaber der Firma **Sproll-Steiger**, in Basel, ist **Anton Sproll-Steiger**, von und in Basel. Wirtschaftsbetrieb. Aesehenvorstadt 73.

26. August. Die Aktiengesellschaft unter der Firma «**Seiden-Aktiengesellschaft Basel**», in Basel (S. H. A. B. Nr. 206 vom 3. September 1928, Seite 1699), hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 14. August 1929 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Seiden-Aktiengesellschaft Basel in Liq.** durch die Liquidatoren **Dr. Werner Bloch**, Advokat und Notar, **Gustav A. Zickler**, Kaufmann, beide von und in Basel, und **Syndikus Arthur Cohn**, deutscher Staatsangehöriger, in Berlin, besorgt; alle führen Einzelunterschrift. Die Unterschrift des **Werner Liebmann** ist erloschen.

Kopiermasehinen. — 27. August. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Steiner, Guhl & Co.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 32 vom 8. Februar 1924, Seite 220), hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Güterstrasse 172.

27. August. Aus dem Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft unter der Firma **Angulus-Schuh A. G.**, in Basel (S. H. A. B. Nr. 44 vom 22. Februar 1928, Seite 343), ist **Johann Gerber** ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die verbleibenden Mitglieder **Gustav Eulert** und **Alfred Gerber** führen nunmehr Einzelunterschrift.

Spenglerei usw. — 28. August. Inhaberin der Firma **Lina Gass-Homberger**, in Basel, ist **Lina Gass-Homberger**, von und in Basel, mit ihrem Ehemann **Johann Georg Gass** in Gütertrennung lebend. Die Firma erteilt Prokura an **Johann Georg Gass-Homberger**, von und in Basel. Spenglerei und Installationsgeschäft. Kraftstrasse 11.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

Molkerei, Kolonialwaren. — 1929. 28. August. Inhaber der Firma **Johann Achermann**, in Schaffhausen, ist **Johann Peter Achermann**, von Mauensee (Luzern), in Schaffhausen. Molkerei und Kolonialwarenhandlung. Vorstadt Nr. 30.

Restaurant. — 28. August. Inhaber der Firma **Edwin Wagner**, in Neuhausen, ist **Edwin Anton Wagner**, von Eschenbach (St. Gallen), in Neuhausen. Restaurant. Lindenstrasse Nr. 5, «zur Volkstüche».

Grabplatten, Firmenschilder usw. — 28. August. **Edwin Lüscher**, von Muhen (Aargau), und **Johann Schellhammer**, von Ueberlingen am Riet (Baden); beide wohnhaft in Flurlingen (Zürich), haben unter der Firma **Lüscher & Schellhammer**, in Schaffhausen, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1927 ihren Anfang nahm. Grabplatten- und Firmenschilderfabrik, Glaserei und Glashandlung. Rheinstrasse Nr. 43, «zum Rheinbad».

28. August. Inhaber der Firma **Meister, Bierhalle z. Ritter**, in Schaffhausen, ist **Friedrich Meister**, von Benken (Zürich), in Schaffhausen. Restaurant. Vordergasse Nr. 65.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

Maschinen für Bäcker usw. — 1929. 28. August. Die Firma **Konrad Stacher**, Masehinen und Geräte für Bäckerei und Konditorei, in Speicher (S. H. A. B. Nr. 144 vom 23. Juni 1922, Seite 1228), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

28. August. Inhaberin der Firma **Anna Knöpfli-Widmer**, Asyl Schutz, in Walzenhausen, ist **Frau Anna Knöpfli-Widmer**, von Thundorf (Thurgau), wohnhaft in Walzenhausen. Anstalt für Schwachsinnige. Schutz 146.

Hotel. — 28. August. Inhaber der Firma **Hans Dubacher-Mayer**, in Waldstatt, ist **Hans Dubacher**, von Gösehenen (Uri), wohnhaft in Waldstatt. Hotelbetrieb. Zum «Hirschen», Dorf Nr. 42 F.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Molkerei, Schweinehaltung. — 1929. 2. Juli. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebrüder Helg**, Molkerei und Schweinehaltung, in Steinach (S. H. A. B. Nr. 239 vom 12. Oktober 1923, Seite 1930), ist infolge Auflösung und durchgeführter Liquidation erloschen.

Käserei, Schweinemast. — 2. Juli. Inhaber der Firma **Jacob Hälgi**, Schweinemast, in Steinach; ist **Jacob Hälgi**, von Jonschwil, in Steinach. Schweinemast; Käserei Untersteinach.

Elektrische Installationen. — 26. August. Die Firma **Ernst Mürner**, Elektrisches Installationsgeschäft, in Rapperswil (S. H. A. B. Nr. 21 vom 26. Januar 1922, Seite 163), ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

Schreinerei, Glaserei. — 26. August. Inhaber der Firma **Robert Kastelberg**, in Wallenstadt, ist **Robert Kastelberg**, von Tschlerlach, in Wallenstadt; mechanische Schreinerei und Glaserei; Bahnhofstrasse.

Seidenstoffwäsche. — 27. August. **Emil Suter**, Zahnarzt, in Goldach, und **Emilie Suter**, in St. Gallen C; beide von Brülisau (Appenzell), haben unter der Firma **E. Suter & Co.**, in St. Gallen C, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. April 1929 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftende Gesellschafterin ist: **Emilie Suter**. Kommanditär ist **Emil Suter** mit dem Betrage von Fr. 2000. Fabrikation und Handel in Seidenstoffwäsche; Rosenbergstrasse 42 a.

Textilspezialitäten. — 27. August. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **J. R. Haag & Co.**, Fabrikation von Textilspezialitäten, in St. Gallen C (S. H. A. B. Nr. 190 vom 16. August 1927, Seite 1486), ist infolge Auflösung und Übernahme der Aktiven und Passiven durch die Firma «**J. R. Haag & Co.**» erloschen.

Josef Rudolf Haag und **Maria Barbara Haag**, beide von Wuppenau (Thurgau), in St. Gallen C, haben unter der Firma **J. R. Haag & Co.**, in St. Gallen C, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1929 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist **Josef Rudolf Haag**. Kommanditärin ist **Maria Barbara Haag** mit dem Betrage von 1000 Franken. Fabrikation und Vertrieb von Textilspezialitäten; Teufenerstrasse Nr. 10.

Zahnärztliche Bedarfsartikel. — 27. August. Die seit 28. Dezember 1923 im Handelsregister des Kantons Appenzell A.-Rh. eingetragene Kommanditgesellschaft unter der Firma **Egon Anrig & Co.**, mit Sitz in Herisau (S. H. A. B. Nr. 253 vom 27. Oktober 1928, Seite 2058), hat ihren Gesellschaftssitz nach St. Gallen C verlegt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist **Egon Anrig**; Kommanditärin mit dem Betrage von Fr. 5000 ist **Nelly Anrig**; beide von Sargans, in Herisau. Dental-Depôt (zahnärztliche Bedarfsartikel); Neugasse 55.

8. August. Die **Käserigenossenschaft Zuckenriet**, Genossenschaft, mit Sitz in Zuckenriet (Gemeinde Niederhelfenschwil) (S. H. A. B. Nr. 239 vom 11. Oktober 1924, Seite 1685), hat in der Hauptversammlung der Genossenschafter vom 24. Juli 1928 eine Statutenrevision durchgeführt. Von den dabei getroffenen Aenderungen sind folgende hervorzuheben: Die Ge-

nossenschaft bezweckt die bestmögliche Wahrung der Interessen ihrer Mitglieder durch: a) einheitliche Verwertung der von den Genossenschaftlern zu liefernden Milch durch Verkauf an einen Dritten oder durch Selbstverwertung; b) Besprechung aller den Milchhandel betreffenden Angelegenheiten, und c) Unterhalt der Käseerei und Ermöglichung rationeller Milchverwertung in derselben. Neue Mitglieder werden auf Grund schriftlicher Gesuche vom Vorstand aufgenommen. Abgewiesenen steht das Recht des Rekurses an die Hauptversammlung offen. Die Höhe der Eintrittsgebühren bestimmt die Hauptversammlung. Bei Todesfällen und Handänderungen treten die Rechtsnachfolger in die Rechte und Pflichten ihrer Vorgänger ein. Die Mitgliedschaft erlischt im übrigen durch freiwilligen Austritt und Ausschluss. Der Austritt ist nur auf Ende eines Geschäftsjahres zulässig nach vorausgegangenem sechsmonatiger schriftlicher Kündigung beim Vorstand. Mitglieder, welche trotz Mahnung oder in gröblicher Art ihre Verpflichtungen nicht erfüllen oder den Interessen der Genossenschaft sonst zuwiderhandeln, können durch Beschluss des Vorstandes aus der Genossenschaft ausgeschlossen werden. Gegen einen solchen Beschluss steht dem Betroffenen der Rekurs an die Hauptversammlung zu. Austretende und Ausgeschlossene haben bis zum Ablauf des Geschäftsjahres, in welchem Kündigung oder Ausschluss erfolgte, alle statutarischen Verpflichtungen zu erfüllen, sofern der Vorstand sie nicht ausdrücklich davon befreit. Den Austrittenden sind deren Anteilsscheine, wenn solche ausgegeben worden sind, soweit rückzugeverfügt, als diese im Liquidationsfalle als gedeckt zu betrachten wären. Höhe und Termin der Rückzahlung werden von der Hauptversammlung festgesetzt. Ausgeschlossene Mitglieder gehen aller Ansprüche am Genossenschaftsvermögen und aller Rechte aus den Anteilsscheinen verlustig. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen; die persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Soweit zum Erwerbe von Grundeigentum für Erstellung und Unterhalt und Betrieb von Bauten und Einrichtungen Mittel benötigt werden, die nicht auf Grund der Haftbarkeit der Genossenschaft selbst beschafft werden können, kann die Hauptversammlung die Genossenschaft zu Leistungen in Form von Anteilsscheinen, Beiträgen oder in sonstiger Form heranziehen. Zurzeit werden keine Anteilsscheine ausgegeben. Die Ausgabe von solchen kann später beschlossene werden, wobei die erforderlichen Bestimmungen in die Statuten aufgenommen werden müssen. Er ergibt die Jahresrechnung einen Rückschlag, so kann derselbe durch Beschluss der Hauptversammlung auf die Mitglieder verlegt werden, soweit nicht ein Vortrag auf neue Rechnung für gut befunden wird. Werden Liegenschaften oder Teile solcher veräußert oder verpachtet, so sind Pflicht zur Haltung einer der Größe der Liegenschaft entsprechenden Anzahl Kühe und die Milchlieferungspflicht den Käufern, resp. den Pächtern zu überbinden. Geschieht dies nicht, so haften die Verkäufer, resp. Verpächter der Genossenschaft für den daraus entstehenden Schaden. Die Verpflichtung zur Haltung einer der Größe und dem Ertrag der Liegenschaft entsprechenden Anzahl Kühe und die Milchlieferungspflicht sind als Grundlasten im Sinne von Art. 782 ff. Z. G. B. zugunsten der Genossenschaft auf den Grundbesitz der betreffenden Genossenschaft zu verlegen und zwar durch separate öffentliche Beurkundung seitens des Grundbuchbeamten und Eintrag ins Grundbuch, resp. ins Servitutenprotokoll. Die vorgenannten beiden Verpflichtungen, wie auch die Pflicht der Verkäufer und Verpächter zur Übertragung jener Verpflichtungen auf Käufer bzw. Pächter, gelten zwischen der Genossenschaft einerseits und den Mitgliedern andererseits, auch unabhängig von der Mitgliedschaft und unabhängig von der Grundlast, als Privatvertrag mit persönlicher Wirkung. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen Präsident oder Vizepräsident je kollektiv mit Aktuar oder Kassier.

Graubünden — Grisons — Grigioni

Warengeschäft. — 1929. 26. August. Aktiengesellschaft Somvix, in Somvix und Zweigniederlassung in Compadias (S. H. A. B. Nr. 269 vom 15. November 1928, Seite 2175). Abele Ferrari ist als Präsident des Verwaltungsrates zurückgetreten. An seiner Stelle wurde als Präsident gewählt: Jakob Josef Degonda, Lehrer, von Somvix, in Compadias. Als Verwalter wurde der bisherige Präsident Abele Ferrari gewählt. Die Unterschrift des bisherigen Verwalters Thomas Cadalbert ist erloschen. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führen der Präsident und der Verwalter kollektiv, wie bisher.

Pension. — 26. August. Die Firma Dr. Jakob Domenig, Betrieb der Pension Solaria, in Davos-Dorf (S. H. A. B. Nr. 258 vom 3. November 1927, Seite 1939), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

26. August. Die Aktiengesellschaft unter der Firma Stuaq, Schweizerische Strassenbau-Unternehmung A.-G. (Stuaq, Société Suisse de Construction de routes S. A.) (Stuaq, Società Svizzera per la Costruzione di Strade S. A.), mit Hauptsitz in Bern und Zweigniederlassung in Chur (S. H. A. B. Nr. 99 vom 30. April 1929, Seite 836), hat in der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 20. Juli 1929 ihre Statuten revidiert und gegenüber den bisher publizierten Tatsachen folgende Änderungen getroffen: Die Firma wird abgeändert in: Schweizerische Stuaq, Strassenbau-Unternehmung A.-G. (Stuaq Suisse, Société de Construction des routes S. A.) (Stuaq Svizzera, Società per la costruzione di strade S. A.). Das Aktienkapital von bisher Fr. 1,500,000 wird durch Neuausgabe von 1000 Namenaktien zu Fr. 500 um Fr. 500,000 auf den Betrag von Fr. 2,000,000 erhöht. Das Aktienkapital beträgt somit nun Fr. 2,000,000, eingeteilt in 4000 Namenaktien zu Fr. 500.

Pension. — 27. August. Die Kollektivgesellschaft J. & E. Juda, Pension Aela, in Davos-Dorf (S. H. A. B. Nr. 41 vom 18. Februar 1927, Seite 294), hat sich infolge Verkaufs des Geschäftes aufgelöst und ist nach beendeter Liquidation erloschen.

Café. — 28. August. Inhaberin der Firma Wwe. Elise Grieder-Eberhardt, in Davos-Platz, ist Wwe. Elise Grieder-Eberhardt, von Kilchberg (Baselland), wohnhaft in Davos-Platz. Betrieb des Café-Restaurant «Gentiana» Promenade Nr. 11.

Schneiderei. — 28. August. Inhaber der Firma Otto Kreuzeder, in Davos-Platz, ist Otto Kreuzeder, von Deutschland), wohnhaft in Davos-Platz. Damen- und Herrenschneiderei. Obergasse Nr. 291.

Aargau — Argovie — Argovia

1929. 28. August. Die Firma Oscar Hug, Versicherungsbureau, in Aarau (S. H. A. B. 1926, Seite 1566), erteilt Einzelprokura an Josef Walter Treyer, von Oberhof, in Aarau. Die Prokura des Edwin Wülser ist erloschen.

28. August. Die Stiftung unter der Firma Arbeiter-Hilfsfonds der Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie., in Baden (S. H. A. B. 1923, Seite 383), hat an Stelle von Henri A. Naville zum Mitglied des Stiftungsrates gewählt: Heinrich Ambühl, Ingenieur, von Stein a. Rh., in Baden. Derselbe führt mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Die Unterschrift des Henri A. Naville ist erloschen.

28. August. Salmenbräu Rheinfelden (Brasserie du Saumon Rheinfelden), Aktiengesellschaft, mit Sitz in Rheinfelden (S. H. A. B. 1926, Seite 824), Carl Habich-Dietschy, Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrates ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden. Dessen Unterschrift ist damit erloschen.

Textilwaren usw. — 29. August. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Eich Frères & Cie., Vertretungen und Handel in Textilwaren und Automobilen, in Aarau (S. H. A. B. 1920, Seite 998), hat sich aufgelöst, die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Eich & Cie».

Ernst Eich, von und in Lenzburg; Friedrich Eich, von Lenzburg, in Brüssel; Albert Eich, von Lenzburg, in Brüssel; Hans Peyer, von und in Lottorf, haben unter der Firma Eich & Cie., in Aarau, eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1929 ihren Anfang nahm und Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Eich Frères & Cie.» übernommen hat. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Ernst Eich. Kommanditäre sind Friedrich Eich mit dem Betrage von Fr. 10,000; Albert Eich mit dem Betrage von Fr. 10,000 und Hans Peyer mit dem Betrage von Fr. 15,000. Die Firma erteilt Einzelprokura an den Kommanditär Hans Peyer. Import und Handel mit Textilwaren, Vertretungen von Firmen der Textilbranche. Bahnhofstrasse Nr. 84.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

1929. 27. August. Die Inhaberin der Firma Butsch-Vorsteher, Schnürriemen & Litzfabrik, in Bäch-Freienbach (Schwyz) (S. H. A. B. Nr. 106 vom 8. Mai 1923, Seite 922), hat den Geschäfts- und ihren persönlichen Wohnsitz nach Thundorf verlegt. Die Firma lautet nunmehr Butsch-Vorsteher. Die Firmainhaberin Johanna Clara Butsch, geb. Vorsteher, ist Bürgerin von Zürich; sie lebt in Gütertrennung mit ihrem Ehemann. Dem Ehemann Josef Butsch-Vorsteher, von Zürich, in Thundorf, ist Prokura erteilt. Schuhriemen- und Litzfabrik.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Locarno

Pension. — 19 agosto. In base a decisione 16 agosto 1929 del Dipartimento di giustizia del cantone Ticino, quale autorità cantonale di vigilanza sul registro di commercio, viene iscritto d'ufficio:

Titolare della ditta Rosetta Kahn, in Muralto, è Rosetta Kahn, vedova, da Francoforte (Germania), domiciliata a Muralto. Pension Villa Montana.

Pension. 19 agosto. In base a decisione 16 agosto 1929 del Dipartimento di giustizia del cantone Ticino, quale autorità cantonale di vigilanza sul registro di commercio, viene iscritto d'ufficio:

Titolare della ditta Rosa Hangartner, in Orselina, è Rosa Hangartner ved. fu Giacomo, da Buchthalen (Sciaffusa), in Orselina. Pension Villa Montevideo.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Cossonay

Moulin, scierie. — 1929. 26 août. Le chef de la raison Constant Bauer, à Eclépens, est Constant, fils de Jean-Louis Bauer, de Chavornay, domicilié à Eclépens. Exploitation d'un moulin agricole et commercial, scierie.

Bureau de Lausanne

Installations, électriques. — 28 août. La raison Louis Cauderay, à Lausanne, entreprises d'installations électriques (F. o. s. du c. du 5 mars 1910), est radiée pour cause de remise de commerce. L'actif et le passif sont repris par la société «Entreprise d'électricité Louis Cauderay société anonyme», à Lausanne.

Sous la raison sociale Entreprise d'électricité, Louis Cauderay société anonyme, il est constitué une société anonyme dont le siège est à Lausanne. Ses statuts portent la date du 22 juillet 1929. Sa durée est illimitée. La société a pour but la reprise et l'exploitation du fonds de commerce de Louis Cauderay à Lausanne et d'une façon générale, l'entreprise d'installations électriques. La société pourra aussi s'intéresser directement ou indirectement à toutes autres industries et à tous commerces qui auraient quelque rapport avec ses propres affaires. Organe de publicité est la Feuille des avis officiels du canton de Vaud. Le capital social est de 80,000 francs, divisé en 160 actions de 500 francs chacune, nominatives. Louis Cauderay fait apport à la société de son fonds de commerce, avec tout son matériel, outillage, mobilier, débiteurs et créanciers, évalué selon bilan arrêté au 31 décembre 1928 à l'actif fr. 166,232.82 et au passif fr. 114,232.82. Cet apport est estimé fr. 52,000. En paiement de cet apport, il est remis à Louis Cauderay 100 actions de la société, entièrement libérées, pour un montant de fr. 50,000 plus fr. 2000 en espèces, au total fr. 52,000, valeur représentant l'excédent de l'actif sur le passif de la maison de commerce Louis Cauderay. La société est administrée par un conseil de 1 à 3 membres. La société est valablement engagée par la signature de deux administrateurs signant collectivement ou de un ou plusieurs fondés de pouvoirs. Quand le conseil n'est composé que d'un seul membre, il engage la société par sa signature individuelle. Est nommé seul administrateur pour la première période de six ans, Louis Cauderay, d'Allaman et Saint Saphorin-sur-Morges, électricien, à Lausanne. Est désigné fondé de pouvoirs avec signature individuelle Albert Vuagniaux, de Vucherens, domicilié à Lausanne. Bureaux de la société: Escaliers du Grand Pont n° 4.

Vins. — 29 juillet. Paptiste Bossi, d'Italie, à Lausanne, et Adèle née Bossi, veuve de Tomaso Bossi, d'Italie, à Milan, ont constitué sous la raison sociale Bossi et Cie., une société en nom collectif ayant son siège à Lausanne et qui a commencé le 1^{er} juillet 1929. La prokura est conférée à Paul Bossi, d'Italie, à Lausanne. La société sera engagée par la signature collective de deux associés ou par la signature individuelle du fondé de prokura Paul Bossi. Commerce de vins. Avenue Dickens 1.

15 août. La société anonyme Tout pour l'Auto S. A., dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. du 5 juin 1926), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 14 août 1929, modifié ses statuts. Les modifications intéressant les tiers sont les suivantes: La raison sociale est modifiée en celle de S. A. des appareils Lancaster. Le but de la société est la fabrication et le commerce des appareils de réclame, des fournitures et accessoires d'automobiles et généralement de tous les articles et objets intéressant l'industrie automobile et la réclame. Suivant décision du conseil d'administration du même jour, la signature sociale individuelle a été conférée à Raymond Cartier, de Genève, négociant, à Lausanne, en qualité de directeur.

Bureau de Nyon

20 août. Sous la raison sociale Fabrique de Cadran Métalliques, Le Léman S. A., il est fondé une société anonyme dont les statuts ont été adoptés en date du 10 août 1929. Son siège est à Nyon. Sa durée est illimitée. Elle a pour but la fabrication et la vente de cadrans métalliques. Fernand Chopard et Marguerite Chopard, domiciliés à Nyon, font apport à la Société de machines, outillage et marchandises, le premier pour une somme de 2000 francs et la seconde pour 5000 francs. Ils reçoivent en contre-valeur: Fernand Chopard 4 actions, et Marguerite Chopard 10 actions, entièrement libérées, de 500 francs chacune. L'inventaire des machines, outillages et marchandises que la société doit prendre à sa charge a été fait le 12 juin 1929. Le capital social est de 10,000 francs, divisé en 20 actions de 500 francs

chacune, nominatives, entièrement libérées. Les publications émanant de la société se font dans la Feuille des Avis Officiels du Canton de Vaud. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 1 à 3 membres, élus par l'assemblée générale pour trois ans et rééligibles. Pour la première période, ce conseil est composé de 2 membres, qui sont: Fernand Chopard, de Sonvilier, président, et Adrien Moor, de Hasleberg; les deux industriels, domiciliés à Nyon. La société est valablement engagée à l'égard des tiers par la signature collective de deux administrateurs. La société donne procuration à Marguerite Chopard, de Hasleberg (Berne), sans profession, domiciliée à Nyon, qui signera collectivement avec un des administrateurs. Bureau: Route de Trélex.

21 août. Le chef de la raison Veuve Edouard Cherix, Imprimerie, à Nyon, est Jeanne Cherix, de Bex, domiciliée à Nyon. Exploitation d'une imprimerie et publication du «Journal de Nyon» et du «Journal de Rolle». Avenue Viollier n° 3.

Café. — 28 août. La raison Hri Cherix, Café Terminus, à Nyon (F. o. s. du c. du 31 mai 1912, page 979), est radiée ensuite de décès du titulaire.

Café. — 28 août. Le chef de la raison Veuve Henri Cherix, à Nyon, est Elise Cherix, de Bex, domiciliée à Nyon. Exploitation du Café Terminus. Avenue Viollier.

Bureau d'Yverdon

Chapellerie, fourrures. — 20 août. La maison Dame Emilie Fischer, à Yverdon, Chapellerie, fourrures (F. o. s. du c. du 7 avril 1922, page 673), fait savoir que sa raison sociale est changée en Emilie Petitmaitre-Fischer, ensuite du mariage de la titulaire qui est actuellement originaire d'Yverdon. Rue du Lac 9.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Neuchâtel

Draperies, tissus, nouveautés. — 1929. 19 août. Suivant procès-verbal authentique dressé par Mc Maurice Clerc, docteur en droit, notaire, à Neuchâtel, la «Société Anonyme Gustave Paris, Au Vaisseau», ayant son siège à Neuchâtel (F. o. s. du c. des 14 janvier 1924, n° 10, page 71, et 15 janvier 1927, n° 12, page 91), a été déclarée dissoute par décision de l'assemblée générale des actionnaires du 9 août 1929. La société dissoute sera liquidée sous la raison sociale Société anonyme Gustave Paris, Au Vaisseau, en liquidation, par le conseil d'administration actuellement en fonction et composé de Maurice Paris et Pierre Egger tous deux négociants, originaires de Neuchâtel, et domiciliés le premier à Pesoux, le second à Neuchâtel. La société en liquidation sera engagée par les signatures des deux liquidateurs, apposées collectivement. La procuration conférée à Gustave-Pierre Egger est radiée.

Meunerie. — 26 août. Le chef de la maison Etienne Humbert-Droz, est Etienne Humbert-Droz, du Locle et de La Chaux-de-Fonds, domicilié à Lignières. Meunerie. Champ Favarger à Lignières.

Genève — Genève — Ginevra

1929. 12 août. Suivant statuts du 31 juillet 1929, il s'est constitué sous la dénomination de Société de Battage mécanique de Chancy, une société coopérative (C. O. Titre XXVII), qui a pour objet, de mettre à la disposition de ses membres, dans les conditions les plus avantageuses possibles, un matériel de battage et presse à paille et fourrage. Son siège est à Chancy. Sa

durée est illimitée. Le fonds social est illimité. Il est composé de parts sociales, nominatives, de fr. 50 chacune. La société est composée exclusivement d'agriculteurs, domiciliés à Chancy. L'admission de nouveaux sociétaires est prononcée par le comité. Les sociétaires sont tenus de souscrire une ou plusieurs parts, le nombre est fixé d'après le battage de l'année 1928. Tout sociétaire peut se retirer de la société pour la fin d'un exercice, en prévenant le comité au moins deux mois à l'avance. Dans ce cas, le remboursement n'a lieu qu'au 50 % de la valeur de chaque part et après le paiement intégral du matériel de battage. Le comité peut prononcer l'exclusion d'un sociétaire qui ne se conformerait pas aux statuts et règlements de la société, ou qui se trouverait dans le cas prévu par l'art. 685 du Code fédéral des obligations. Le membre exclu pourra recourir à l'assemblée générale moyennant avertissement donné par écrit au président au moins quinze jours avant la dite assemblée. Les sociétaires qui changeraient de domicile et qui, de ce fait ne pourraient plus être desservis par le matériel de la société, auront droit lors de leur sortie à la valeur entière de leur part, sitôt le matériel entièrement payé. En cas de décès d'un sociétaire, sa ou ses parts peuvent rester la propriété de son hoirie, tant que les biens qui la composent ne sont pas partagés. En cas de partage des dits biens, les héritiers doivent désigner l'un d'eux comme seul propriétaire des dites parts. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité personnelle ou solidaire relativement aux engagements de la société; ceux-ci ne sont garantis que par les biens sociaux. La société est administrée par un comité de 3 membres. Elle est valablement représentée par la signature collective des membres du comité. Les exercices sociaux sont clôturés le 31 janvier de chaque année. Le comité fait dresser à la clôture de chaque exercice, un inventaire, un bilan ainsi que le compte de profits et pertes, conformément à l'art. 656 du Code fédéral des obligations. Après le paiement du matériel de battage, il sera fait annuellement tous les amortissements qui seront jugés nécessaires pour le ramener à sa valeur vénale. Ces amortissements ne pourront être inférieurs au dixième du coût du matériel de battage. Le solde du bénéfice sera employé selon décision de l'assemblée générale, qui indiquera le montant de l'allocation à faire au fonds de réserve. Le comité se compose de: Emile Gally, agriculteur, de Cartigny, à Chancy, président; Franz Burkhard, agriculteur, de Lützelflüh (Berne), à Chancy, et John Gally, agriculteur, de Plan-les-Ouates, à Chancy, secrétaire.

Chariage et camionnage. — 27 août. La raison Falquet A., charriage et camionnage, à Genève (F. o. s. du c. du 5 janvier 1900, page 13), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Transports. — 27 août. Gaston Lavillat, de nationalité française, domicilié à Genève, marié sous le régime de la séparation de biens avec Gabrielle-Joséphine, née Magnin, et Alexandre Roussel, de Versoix, domicilié à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale Lavillat et Roussel, une société en nom collectif qui commencera le 1^{er} septembre 1929. Entreprise de transports et camionnages. 13 bis, Rue des Gares. Chantiers et dépôts: 41, Rue de l'Ecole.

27 août. Union Financière de Genève, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 18 mars 1929, page 555). Charles de Loës, sous-directeur, est radié et ses pouvoirs éteints.

27 août. Automobiles et Moteurs S. A. (A. M. S. A.) en liquidation, société anonyme établie aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 2 juillet 1928, page 1300). La liquidation étant terminée, cette société est radiée.

Annoncen-Regie: PUBLICITAS

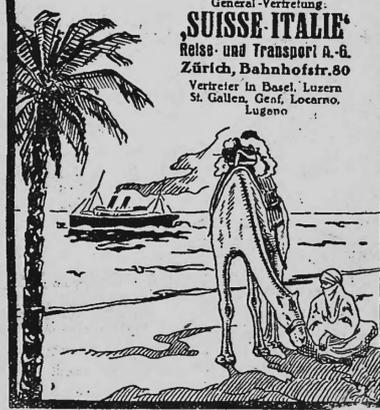
Schweizerische Annoncen-Expedition A.-G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces: PUBLICITAS

Société Anonyme Suisse de Publicité

„Sitmar“ Società Italiana di Servizi Marittimi
Regelmässige Eil- und Postdampferdienste nach
ÄGYPTEN
LEVANTE
SYRIEN
KONSTANTINOPEL
SCHWARZES MEER
Besonderer Luxusdienst Europa-Ägypten mit den Luxusdampfern „Isperia“ u. „Auronia“
MITTELMEERFAHRTEN
General-Vertrachtung:
„SUISSE-ITALIE“
Reise- und Transport A.-G.
Zürich, Bahnhofstr. 80
Vertreter in Basel, Lugano, St. Gallen, Genf, Locarno, Lugano



Sales, Panzerkure, Archivüre
sowie diverse
Bücher-Kassen
und
Archivschränke
durch Umbau entbehrlich geworden, wegen Platzmangels ganz billig abzugeben.
Offerten unter Chiffre E 3294 Z an Publicitas, Bern. .2757

Stadt Winterthur
3,6 + 1% Hypothekar-Anleihen von Fr. 11,500,000
Am 19. Juni 1929 sind 328 Obligationen zur Rückzahlung auf den 31. Oktober 1929 ausgelost worden, davon befinden sich noch 165 Titel in Zirkulation, sie tragen folgende Nummern:

361	3848	7020	9482	1124	13869	16398	20381
651	4018	7875	9622	11635	13353	16499	20427
701	4367	7381	9658	11649	14186	16574	20478
890	4614	7635	9787	11638	14278	16686	20557
920	4621	7867	9803	11766	14442	16702	20628
1002	4636	7871	10227	12049	14449	17121	20771
1082	4645	7876	10251	12176	14540	17649	21187
1088	4821	7916	10364	12363	14629	17810	21192
1264	5129	8010	10410	12163	14658	16638	21618
1282	5328	8394	10443	12578	14727	18784	21702
1408	5363	8480	10689	12593	15123	18807	21727
1978	5479	8596	10712	12660	15846	18960	22091
2011	5667	9018	10776	12842	16472	18962	22290
2687	5998	9203	10799	12846	16516	19293	22888
2752	6144	9246	10807	12927	16519	19523	22862
2792	6329	9325	10982	12958	16719	19818	22889
2831	6660	9329	11007	13159	16721	19957	22902
2890	6909	9359	11089	13189	16813	20042	23004
3471	6946	9861	11188	13254	16877	20185	
3501	6947	9865	11206	13264	16149	20149	
8687	6993	9868	11352	13378	16192	20192	

Die Rückzahlung erfolgt gegen Einreichung der Titel mit Fr. 745. — per Obligation (Fr. 500. — Kapital und Fr. 245. — Kapitalzuschlag). **Mit dem Verfalltag hört die Verzinsung auf.** (912 W) *2398
Die übrigen 168 ausgelosten Nummern entfallen auf die von der Schuldnerin zurückgekauften Obligationen.
Von früheren Auslosungen sind noch anstehend:
81. Oktober 1928, Nr. 6766.
Winterthur, den 30. Juni 1929.
Finanzamt der Stadt Winterthur.

Feuerlöschapparate Minimax



Haus-, Industrie-, Industrietypen
Feuerwehr-Apparate
Automobil- und Flugzeuglöcher
Kälteüberstandsfähige Freistypen
Schaumlöcher
Spezialapparate für elektr. Brände

Minimax-Gesellschaft - Zürich
(Gegründet 1902)
Grösstes und Ältestes Unternehmen der Feuerlöschbranche

A remettre

Commerce d'huiles minérales et benzine sis à Genève, rue des Pâquis 18, bureau et magasins tout agencés, avec distributeurs de benzine et citerne; mobilier de bureau, machine à écrire, classeurs etc.

Marques commerciales

Cip et Cipoil

Citernes en fer de 3000 litres, bidons de toutes contenances, machine à dépoter, mélangeur, pompes. Camionnette et voiture automobiles, motocyclette, châssis et enseignes lumineuses. 2792

S'adresser à l'Office des faillites de Genève où les offres en bloc ou partielles pourront être faites jusqu'au 6 septembre 1929.

Öffentliches Inven. ar

Ausgekündet mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bauschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden binnen der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches genannten Folgen eintreten. (Art. 581 ff. Z. G. B.)

Bezirksgericht Zofingen
Imhof-Imer, Ida Hyazinthe, Arnolds Witwe, geb. 1846, von und in Zofingen, bevormundet.
Eingabefrist bis und mit 1. Oktober 1929 bei der Gemeindekanzlei Zofingen. *2776

Compania Italo-Argentina de Electricidad

(Sociedad Anónima)

Buenos-Aires

Emission de 100,000 actions nouvelles de Dollars m. n. 100 nom. chacune

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 12 avril 1929 a décidé d'augmenter le capital social de \$ m. n. 50,000,000 à \$ m. n. 65,000,000. Aux termes de l'art. 12 des statuts, il appartient au Conseil d'Administration de procéder à l'émission des actions nouvelles. Faisant usage de cette faculté, le Conseil d'Administration a décidé dans sa séance du 14 août 1929 de procéder à l'émission d'une tranche de \$ m. n. 10,000,000 comportant 100,000 actions nouvelles de \$ m. n. 100 nom. chacune, ayant droit au dividende à partir du 1^{er} juillet 1929 et offertes dans leur totalité en souscription aux actionnaires aux conditions fixées ci-après.

L'augmentation de capital a pour but de procurer à la Société les moyens financiers dont elle a besoin pour faire face aux travaux d'extension importants actuellement en cours. Le Conseil a préféré en opérer le financement par une augmentation de capital conservant ainsi entière la possibilité d'un financement ultérieur des extensions par des emprunts.

Les actions nouvelles sont offertes, à titre privilégié, aux actionnaires actuels au prix de \$ m. n. 120, plus \$ m. n. 2.30 pour dividende (coupon No. 24, deuxième semestre 1929) compté pro rata temporis, cinq actions anciennes donnant droit de souscrire à une action nouvelle. Les actions non absorbées par la souscription privilégiée sont offertes simultanément en souscription à titre réductible, au même prix.

La même assemblée générale extraordinaire a autorisé le Conseil d'Administration, à titre exceptionnel, à ne pas mettre les actionnaires au bénéfice du droit de souscription préférentiel sur la tranche restante de \$ m. n. 5,000,000 de l'augmentation de capital de \$ m. n. 15,000,000 décidée. Le Conseil d'Administration ne pourra toutefois faire usage de cette faculté qu'en vertu d'une résolution prise par les deux tiers de ses membres en fonction et sous la condition que ces actions qu'il a la faculté d'attribuer à son choix, sauf à ses propres membres, ne seront pas émises à un prix inférieur à celui fixé pour les actions de la tranche de \$ m. n. 10,000,000. Cette mesure a été prise pour faciliter l'introduction du titre sur de nouveaux marchés, ceci aussi bien dans l'intérêt de la société que dans celui des actionnaires eux-mêmes. Le Conseil d'Administration s'efforcera toutefois de ne pas émettre ces actions à un prix sensiblement inférieur au cours en bourse. La restriction apportée au droit de souscription préférentiel des actionnaires ne leur sera ainsi pas préjudiciable, la société bénéficiant de l'agio réalisé sur la tranche réservée. Le Conseil n'a pas encore pris de détermination sur l'émission de cette tranche.

En exécution de la résolution précitée, le Conseil d'Administration fait les communications suivantes:

- 1^o Les actionnaires peuvent exercer leur droit de souscription résultant de l'augmentation de capital de \$ m. n. 50,000,000 à \$ m. n. 60,000,000 dans le délai du 9 au 21 septembre 1929 inclusivement. A cet effet, ils devront déposer leurs actions, accompagnées d'un bordereau numérique:

à Buenos-Aires: auprès de l'Administration Centrale de la Compagnie, Calle Corrientes 651—59, de 15 à 18 heures; chez le Banco de Italia y Rio de la Plata, B. Mitr 448;

Banco Italo-Belga, San Martin 229;
Banco Francés e Italiano para la America del Sud, Cangallo 500;
Nuevo Banco Italiano, Reconquista 62.

pendant les heures durant lesquelles les guichets sont ouverts au public.

en Suisse: chez la Société de Banque Suisse, à Bâle;
l'Union de Banques Suisses, à Zurich;
la Société Anonyme Leu & Cie., à Zurich;
la Banca Unione di Credito, à Lugano,
et chez tous les autres sièges et succursales de ces banques,
Messieurs C. J. Bruppacher & Cie., à Zurich;
Messieurs A. Sarasin & Cie., à Bâle.

- 2^o Les actions seront rendues aux souscripteurs munies d'une estampille constatant l'exercice du droit de souscription. Les actionnaires qui n'auront pas présenté leurs actions jusqu'au 21 septembre 1929 au plus tard, à l'effet de l'exercice du droit de souscription, seront considérés comme ayant renoncé à leur droit dont ils seront définitivement déchés.
- 3^o A l'acte de la souscription tous les souscripteurs devront libérer intégralement les actions nouvelles par le versement de \$ m. n. 122.30 par action nouvelle souscrite. En Suisse, le versement aura lieu en francs suisses au cours du jour du peso papier, plus 1.8% pour le timbre fédéral sur titres (ce dernier en tant que les souscripteurs sont domiciliés en Suisse). La Société prend à sa charge l'impôt fédéral sur les coupons.
- 4^o La répartition des actions souscrites à titre réductible se fera aussitôt que possible après la clôture de la souscription et en même temps on restituera, en francs suisses, les pesos papiers calculés au cours du jour, le versement sur les actions qui n'auraient pas été attribuées, aucun intérêt n'étant payé sur cette somme. (7760 Q) 2736
- 5^o Les souscripteurs en Suisse recevront pour leur versement une quittance qui sera échangée plus tard, auprès du domicile qui l'aura émise, contre les titres définitifs munis du coupon No. 24 pour le deuxième semestre 1929, et des suivants.

BUENOS-AIRES, le 14 août 1929.

Le conseil d'administration.

ADIBA Aktiengesellschaft, Zürich

Einladung zur 5. ordentlichen Generalversammlung

auf den 16. September 1929, 16 Uhr

im Bureau der Gesellschaft in Zürich, Sonnenquai 1

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Berichtes des Verwaltungsrates und der Jahresrechnung über das 5. Geschäftsjahr nach vorangegangener Berichterstattung der Kontrollstelle.
2. Beschluss über die Entlastung des Verwaltungsrates.
3. Wahl des Verwaltungsrates.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Verschiedenes. *2793

Um an der ordentlichen Generalversammlung teilnehmen zu können, müssen die Aktien spätestens bis zum 14. September bei der Remag A. G. in Zürich, Sonnenquai 1, deponiert werden.

Gemäss Art. 641 O. R. sind die Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung und der Bericht der Kontrollstelle zur Einsicht der Aktionäre vom 7. September an im Bureau der Gesellschaft, Sonnenquai 1, Zürich aufgelegt.

Zürich, den 2. September 1929.

Der Verwaltungsrat.

PAUL CAPIT

Internationale Transporte - Zollagentur

Sitz und Lagerräume **ST. LUDWIG** bei Basel (Elsass)

wohin alle Anfragen zu richten sind.

FILIALEN IN:

Basel 13 (Schweiz) - Lauterburg (Unter-Elsass) - Woert und Berg (Pfalz) - Ecouvieux (Meuse) Telef. Nr. 2 - Lamorteau, Athus (Belgien) - Longwy (Meurthe-et-Moselle) - Neuenburg (Baden) - Palmrain, Kehl, Wintersdorf (Baden) - Strassburg (Elsass) Nr. 4, Alter Weinmarkt, Tel. Nr. 6429 - Aachen (Roermonderstrasse 76) - Chateaufort (Provence) Apach (Moselle) 1922

AGENTUREN:

Buchs, St. Gallen (Schweiz) - Delle - Givet (Ardennes) - Diedenhofen (Mosel) - Jeumont, Blanc-Misseron (Nord) - Mülhausen, Colmar (Elsass) - Breisach.

Gessner & Co. A.-G., Wädenswil

Wir bringen unseren Aktionären zur gef. Kenntnis, dass Coupon Nr. 20 ab unsern Aktien vom 1. September an mit

Fr. 50.—

zur Einlösung kommt.

Wädenswil, 28. August 1929.

Der Verwaltungsrat.

Englisch in 30 Stunden

gelauglich sprechen lernt man nach interessanter u. leichtfasslicher Methode durch brieflichen

fernunterricht mit Aufgaben-Korrektur Erfolg garant. 1000 Referenz. Spezialschule für Englisch „Rapld“ in Luzern Nr. 735 Prospekte gegen Rückporto

Patentverkauf

oder *2783

Lizenzabgabe

Die Inhaberin d. schweiz. Patentes Nr. 125346 vom 15. Febr. 1927, betreffend:

Verschlusseinrichtung für aufklappbare Behälter aller Art

wünscht das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen. Anfragen befördert

H. Kirehhofer vorm. Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- und Patentanwaltsbureau — Zürich 1 Löwenstrasse 51.

Patentverkauf

oder *2783

Lizenzabgabe

Die Inhaberin d. schweiz. Patentes Nr. 118933 vom 3. Oktober 1925, betreffend:

Verschlusskapsel an Behältern mit Ausfrusstutzen, insbesond. Milchflaschen, sowie Verfahren zu ihrer Herstellung

wünscht das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen. Anfragen befördert

H. Kirehhofer vorm. Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- und Patentanwaltsbureau — Zürich 1 Löwenstrasse 51.

Patentverkauf

oder *2784

Lizenzabgabe

Die Inhaberin d. schweiz. Patentes Nr. 107722 vom 12. Dez. 1923, betreffend:

Elektrischer Schalter

wünscht das Patent zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen. Anfragen befördert

H. Kirehhofer vorm. Bourry-Séquin & Co., Ingenieur- und Patentanwaltsbureau — Zürich 1 Löwenstrasse 51.

Bündner

Hotel-Personal

sprachenkundig, gewandt und zuverlässig, finden Sie mit einem Inserat

im

Bündner Tagblatt

in Chur

Inseraten-Verwaltung:

Publicitas

Schweizerische Annoncen-Expedition Actien-Gesellschaft

Filialen in allen Städten der Schweiz

*2776

MEUBLES DE BUREAU
EN ACIER

STABABAU

Bauera

COFFRES-FORTS

ZURICH

**Verkaufs-
Angebote**

Kaufgesuche

von Geschäftshäusern,
industriellen Betrieben,
Fabriken etc.

publiziert man
vorteilhaft im

**Schweizerischen
Handelsamtsblatt**

**7% Deutsche Aeussere Anleihe von 1924
Schweizer Tranche**

Anlässlich der am 28. August 1929 im Domizil der Schweizerischen Kreditanstalt Zürich, im Beisein von Vertretern der Treuhänder, der Rückschuldungsverwaltung und der Schweizerischen Kreditanstalt, gemäss Art. 6 des General Bond vorgenommenen Auslösung von Titeln der Schweizer Tranche sind folgende Nummern gezogen worden:

**Titel auf Schweizerfranken lautend: Fr. 311,000 nominal
311 Obligationen von Fr. 1000 Buchstabe A:**

2	1866	3356	5661	7568	9378	10918	12384	13563
59	1928	3437	5673	7572	9423	10987	12394	13572
157	2051	3490	5773	7759	9553	11003	12449	13609
203	2073	3492	5974	7809	9563	11017	12472	13758
231	2081	3554	5983	7891	9569	11040	12529	13775
237	2216	3561	5991	7934	9725	11144	12598	13868
305	2222	3644	6172	7987	9752	11229	12605	13879
312	2231	3659	6275	8000	9798	11355	12671	13977
383	2286	3775	6451	8071	9811	11458	12707	14003
611	2292	3829	6483	8102	9843	11475	12745	14022
629	2336	3895	6491	8189	9892	11550	12750	14045
719	2441	4048	6500	8271	9961	11590	12774	14164
800	2503	4194	6557	8290	9962	11640	12782	14177
986	2543	4312	6591	8304	9991	11669	12790	14213
996	2552	4363	6626	8325	10008	11693	12797	14219
1029	2596	4496	6677	8382	10034	11717	12845	14261
1092	2635	4553	6712	8386	10039	11721	12904	14375
1100	2692	4570	6739	8395	10070	11781	12919	14391
1126	2708	4681	6883	8424	10122	11790	12939	14398
1129	2710	4715	6908	8425	10174	11806	12962	14407
1216	2718	4762	6934	8465	10254	11841	13012	14447
1302	2772	4814	6945	8497	10311	11845	13161	14462
1354	2796	4856	7003	8555	10402	11866	13303	14481
1412	2982	4879	7039	8583	10420	11896	13327	14493
1480	3015	4903	7064	8628	10548	11917	13359	14527
1481	3036	4931	7109	8700	10609	11921	13369	14584
1511	3037	4935	7146	8704	10636	11957	13370	14619
1578	3042	5060	7177	8814	10638	11991	13385	14644
1607	3077	5088	7192	9000	10707	12011	13439	14657
1644	3111	5147	7251	9028	10711	12053	13472	14674
1705	3148	5281	7273	9042	10718	12156	13473	14764
1773	3216	5364	7335	9108	10764	12197	13485	
1791	3235	5378	7405	9199	10784	12267	13495	
1835	3252	5453	7465	9214	10833	12282	13516	
1862	3320	5602	7482	9338	10865	12378	13538	

**Vorzugsaktien der Société Nationale
des Chemins de Fer Belges**

Schweizerische, belgische und holländische Tranchen

Coupons-Zahlung

Der am 1. September 1929 fällige feste Zins von belg. Fr. 30.— per Vorzugsaktie gelangt in der Schweiz vom 2. September 1929 an bei den unterzeichneten Banken zur Auszahlung gegen Einreichung des Zinscoupons Nr. 3.

Die Zahlung erfolgt in Schweizerfranken unter Umrechnung der belgischen Franken zum Tageskurs. (7978 Q) 2788

Basel, Zürich, Bern und Genf, den 29. August 1929.

Schweizerische Kreditanstalt	Schweizerischer Bankverein
Union Financière de Genève	Kantonalbank von Bern
Basler Handelsbank	Eidgenössische Bank A. G.
Schweizerische Bankgesellschaft	Aktiengesellschaft Leu & Co.
	Schweizerische Volksbank.

Metallwarenfabrik Zug

**Einladung zur 42. ordentl. Generalversammlung der Aktionäre
auf Samstag, den 14. September 1929
nachmittags 3 1/2 Uhr, im Hotel Ochsen in Zug**

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates und der Jahresrechnung, Abnahme des Berichtes der Rechnungsrevisoren sowie Decharge-Erteilung an die Verwaltung.
2. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
3. Wahl der Rechnungsrevisoren und deren Suppleanten.
4. Statutenänderung, § 32.

Die Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren sind vom 2. September an bis zum Tage der Versammlung im Bureau der Gesellschaft in Zug zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Die Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, können ihre Stimmkarte bis und mit Freitag, den 13. September, gegen Ausweis des Aktienbesitzes mit Nummernverzeichnis an gleicher Stelle beziehen, woselbst auch Exemplare des Geschäftsberichtes zur Verfügung stehen.

Nach diesem Tage werden keine Stimmkarten mehr verabfolgt.

Da zur Beschlussfassung über Traktandum 4 nach § 9 der Statuten mindestens die Hälfte sämtlicher Aktien vertreten sein müssen, ersuchen wir unsere Aktionäre, die der Generalversammlung nicht selbst beiwohnen können, ihre Aktien vertreten zu lassen. (6177, Lz) 2722 i

Zug, den 6. August 1929.

Im Namen des Verwaltungsrates,
Der Präsident: Dr. O. Weber.

Société de Tannerie Olten
34^{me} exercice 1929

Convocation pour l'assemblée générale ordinaire

le samedi 11 septembre 1929, à onze heures et demie
au Buffet de la gare à Olten

ORDRE DU JOUR DE L'ASSEMBLÉE:

1. Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée.
2. Rapport du conseil et des vérificateurs des comptes.
3. Votations sur les conclusions de ces rapports. Décharge au conseil et aux réviseurs.
4. Elections au conseil d'administration.
5. Nominations des contrôleurs et suppléants pour 1930.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des réviseurs, sont tenus à la disposition des actionnaires au siège social à Olten. Les cartes d'admission à l'assemblée doivent être retirées jusqu'au 12 septembre auprès du Crédit Suisse à Berne. Olten, le 1^{er} septembre 1929. (6923 Y) 2762

Pour le conseil d'administration,
R. Marcuard, président. F. Caspari, secrétaire.

Titel auf Pfund Sterling lautend total £ 48,900 nom.

399 Obligationen von £ 100 Buchstabe A:

99023	100557	102424	104549	106569	108589	110238	112399	114286	115831	117476
99046	100606	102439	104680	106582	108688	110242	112540	114313	115859	117514
99071	100615	102641	104699	106689	108691	110253	112564	114379	115881	117593
99073	100649	102648	104749	106707	108829	110317	112652	114383	116015	117708
99223	100697	102737	104774	106724	108811	110373	112686	114403	116038	117727
99235	100899	102833	104851	106857	108889	110381	112719	114438	116071	117772
99298	100926	102864	104872	106928	108898	110416	112790	114608	116074	117780
99395	100928	102965	104879	106974	108934	110445	112849	114625	116085	117789
99397	100938	103103	104899	107057	108974	110451	112900	114654	116114	117798
99402	100979	103116	104948	107066	109035	110486	112990	114691	116134	
99582	101025	103172	105025	107108	109036	110494	113023	114739	116204	
99614	101031	103189	105059	107174	109119	110550	113124	114816	116302	
99643	101079	103266	105197	107284	109125	110566	113125	114895	116331	
99652	101115	103309	105243	107295	109173	110760	113144	114900	116399	
99695	101120	103313	105304	107370	109242	110812	113148	114913	116401	
99749	101219	103442	105380	107400	109248	110888	113253	114951	116406	
99788	101412	103471	105347	107413	109278	110904	113255	114958	116439	
99818	101429	103574	105391	107485	109316	111120	113289	115017	116521	
99853	101577	103581	105459	107510	109340	111184	113342	115051	116527	
99854	101597	103607	105485	107567	109377	111363	113344	115064	116562	
99891	101681	103609	105627	107805	109398	111452	113363	115100	116588	
99894	101709	103640	105672	107811	109434	111465	113414	115142	116615	
99935	101740	103738	105770	107838	109442	111483	113481	115155	116624	
99970	101750	103784	105840	107859	109446	111552	113578	115154	116652	
99998	101770	103836	105976	107900	109563	111628	113584	115164	116653	
100021	101788	103909	106042	108007	109669	111660	113622	115175	116719	
100037	101824	103934	106068	108049	109615	111682	113659	115217	116753	
100059	101874	103951	106073	108050	109725	111764	113709	115299	116777	
100068	101920	104031	106093	108056	109783	111907	113739	115306	116770	
100115	101928	104040	106206	108099	109792	111927	113860	115315	116998	
100264	101996	104055	106209	108134	109827	111959	113928	115379	117057	
100267	102000	104136	106211	108154	109841	112014	113947	115380	117057	
100285	102008	104175	106214	108267	109879	112150	113981	115382	117073	
100362	102028	104204	106243	108288	109970	112170	113991	115444	117126	
100389	102085	104230	106297	108321	109979	112193	114055	115514	117185	
100436	102207	104321	106316	108417	110047	112194	114091	115532	117285	
100505	102257	104422	106393	108492	110056	112208	114157	115566	117325	
100515	102356	104468	106477	108517	110109	112231	114201	115706	117353	
100547	102404	104539	106541	108572	110126	112253	114214	115709	117467	

8 Obligationen von £ 500 Buchstabe B:
5641 5654 5693 5896 5903 5906 5910 5923

5 Obligationen von £ 1000 Buchstabe C:
4823 4824 4849 4923 5027

Gemäss den Anleihebedingungen werden die vorerwähnten ausgelosten Titel am 15. Oktober 1929 zum Nennwert zur Rückzahlung fällig. Das Kapital der auf Pfund Sterling lautenden Titel gelangt in der Schweiz in Schweizerfranken mit Umrechnung der Pfund Sterling zum Tageskurs zur Auszahlung.

Vom Rückzahlungstermin, d. h. vom 15. Oktober 1929 an hört die Verzinsung der ausgelosten Titel auf. Eventuell fehlende Coupons werden vom Kapitalbetrag in Abzug gebracht.

Die Besitzer der vorbezeichneten Obligationen werden eingeladen, ihre Titel versehen mit allen nach dem 15. Oktober 1929 fälligen Coupons am Verfalltag bei einer Niederlassung der nachgenannten Banken:

Schweizerische Kreditanstalt	Kantonalbank von Bern
Schweizerischer Bankverein	Eidgenössische Bank A. G.
Union Financière de Genève	Aktiengesellschaft Leu & Co.
Basler Handelsbank	Schweizerische Volksbank
Schweizerische Bankgesellschaft	A. Sarasin & Cie., Basel
Compteur d'Escompte de Genève	

einzeichnen.

Ferner können die ausgelosten, in Pfund Sterling zahlbaren Titel vom Verfalltage an nach Wahl der Titelinhaber, eingelöst werden in Pfund Sterling bei der Bank of England, London, oder zum Sichtkurs auf London, bei einer der nachgenannten Zahlstellen: Société Nationale de Crédit à l'Industrie, Brüssel, Lazard frères & Cie., Paris, Hope & Co. oder Nederlandse Handel Maatschappij, Amsterdam, und Reichsbank, Berlin.

Nachfolgende Obligationen, die per 15. Oktober 1929 zur Rückzahlung ausgelost wurden, sind noch nicht zur Einlösung vorgewiesen worden:

Titel von Fr. 1000 nem. Lit. A. Nr. 14231
Titel von £ 100 nem. Lit. A. Nr. 99268

Der nachstehende Interimsschein ist noch nicht gegen den entsprechenden definitiven Titel umgetauscht worden:

Schweizer-Franken-Tranche: Interimsschein à Fr. 1000 Nr. 6010.

Zürich, den 29. August 1929.

Schweizerische Kreditanstalt.